

Qualität hat einen Namen...

Büffet- & Partyservice Althoff
 (0 28 36 / 522)

- ▶ Ganze gebackene Spanferkel
- ▶ Rustikale Platten
- ▶ Warme Menues
- ▶ Warme und kalte Buffets
- ▶ Hochzeitsbuffets
- ▶ Betriebsverpflegung
- ▶ Kompletter Vor-Ort-Service
- ▶ Geschirrr kostenlos

Fördern Sie unseren kostenlosen Menue-Ordner an.
 Wir liefern ab 10 Personen auch an Sonn- und Feiertagen ohne Aufpreis!

Büffet- & Partyservice Althoff
 47669 Wachtendonk
 Backesstr. 7, Tel. 0 28 36 / 522

THÖNES Natur Wir arbeiten mit Qualitätsprodukten der Firma Thönes

TV-Coach Stefan Hagen und sein M.U.M.M.-Konzept

Unternehmerinnen in Geldern schwungvoll in den Erfolg gecoach

▶ **GELDERN.** Mit über 60 Frauen war die Hälfte der Mitglieder des Unternehmerinnenforums Niederrhein im See Park in Geldern zum Vortragsabend „So bleibt Ihr Unternehmen in Schwung“ vertreten. Die erste Vorsitzende Gabriele Coché-Schüer konnte an diesem Abend mit Inge Roterberg, Maschinenbauunternehmerin aus Kleve das 125. Mitglied des Forums besonders ehren. „Sie steht für die Taffheit des Forums“, fasste Geschäftsführerin Barbara Baratie das Wesen der Unternehmerfrau zusammen und überreichte mit einer Obstschale unter anderem Vitamin „B“.



TV-Coach Stefan Hagen, Gabriele Coché-Schüer (Vorsitzende des Unternehmerinnenforums), **Robert Gorthmanns** (Bereichsleiter Firmenkunden Volksbank an der Niers eG), **Barbara Baratie** (Geschäftsführerin Unternehmerinnenforum), **Werner Terheggen** (Vorstandsmitglied Volksbank an der Niers), **Inge Roterberg** (125. Mitglied des Unternehmerinnenforums) in Geldern (v.l.n.r.).
 Foto: privat

Die beiden männlichen Vertreter des Hauptponsors Volksbank an der Niers waren an diesem Abend neben dem Referenten Stefan Hagen ausdrücklich geduldet. Vorstandsmitglied Werner Terheggen und der Bereichsleiter Firmenkunden Robert Gorthmanns zeigten am Beispiel des Wortes „Erfolg“ wie aus der Sicht der Volksbank an der Niers ein Unternehmen in Schwung bleiben kann.

serem schlüssigen Konzept der Mitgliedschaft Bodenständigkeit erhalten, so dass wir seit 125 Jahren für Vertrauen und Zuverlässigkeit stehen“, ergänzte Werner Terheggen. Mit der genossenschaftlichen Idee, die beweist, dass Engagement und Verantwortung Erfolgsfaktoren sind, denn „Was einer allein nicht schafft, das schaffen viele“, schloss er den Kreis zum Unternehmerinnenforum Niederrhein, denn auch hier ist „Netzwerken“ die Grundlage zum Erfolg. Und wie man den eigenen Unternehmenserfolg ansteuert, verdeutlichte der bekannte TV-Coach Stefan Hagen für die Unternehmerinnen. Für den ehemaligen Lebenszeitbeamten bedeutete unkündbar lebenslanglich. Und weil ihm das missfiel, wurde er nach einem Betriebswirtschaftsstudium Unternehmensberater. „Es war die Krawatte, die ich nicht hatte“,

und die ihm verhalf zum Casting für die Fernsehserie „Hagen hilft“ eingeladen zu werden. Vor drei Jahren wurde er mit diesem Beitrag bundesweit bekannt. Heute ist er gefragter Experte für die Entwicklung mittelständischer Unternehmen. Er gab den Unternehmerinnen Strategien an die Hand, mehr zu erreichen. Er hat das „M.U.M.M.-Konzept“ entwickelt, dessen Buchstaben für neue Faktoren stehen. Er zählt dazu neben Mut „Es ist wichtig zu wissen, was man langfristig will“, Unternehmungslust, Menschenverstand und die Methode der kleinen Schritte. Mit dem anschaulichen Beispiel eines Marathons legte er außerdem dar, wie wichtig Ausdauer ist. Dem Unternehmerinnenforum sei ebenfalls eine gesunde Beständigkeit zu wünschen, damit es noch viele solcher großartigen Veranstaltungen am Niederrhein gibt.

NOTDIENST

Apotheken:
Geldern, Issum, Kerken, Rheurdt, Straelen, Wachtendonk

Mittwoch: Südwall-Apotheke, Bahnhofstraße 9, Geldern, Telefon 02831/7995 und Mühlen-Apotheke, Rathausstraße 19, Rheurdt, Telefon 02845/6686 und Thomas-Apotheke, Thomasstraße 25, Kempen, Telefon 02152/2424.

Donnerstag: Markt-Apotheke, Markt 2, Straelen, Telefon 02834/2600 und Marien-Apotheke, Hohe Straße 15, Grefrath, Telefon 02148/2346.

Freitag: Dorf-Apotheke, Kevelaerer Straße 2, Geldern-Walbeck, Telefon 02831/9766188 und Bären-Apotheke, Hessenring 25, Kempen, Telefon 02152/897135.

Samstag: Martinus-Apotheke, Veerter Dorfstraße 22a, Geldern-Veerter, Telefon 02831/5081 und Niedertor-Apotheke, Niedertor 3, Grefrath-Oedt, Telefon 02158/6078.

Sonntag: Barbara-Apotheke, Annastraße 1, Geldern, Telefon 02831/87277 und Hubertus-Apotheke, Kirchplatz 2, Issum-Sevelen, Telefon 02835/5250 und Apotheke im Arnoldhaus, Arnoldstraße 13b, Kempen, Telefon 02152/1489485.

Montag: Adler-Apotheke, Klosterstraße 13, Straelen, Telefon 02834/2012 und Apotheke zur Friedenseiche, Friedensplatz 11, Wachtendonk, Telefon 02836/390.

Dienstag: Drachen-Apotheke, Issumer Straße 71-73, Geldern, Telefon 02831/6979 und Concordien-Apotheke, Concordienplatz 4, Kempen, Telefon 02152/52784.

HÖRGERÄTE-CENTER

KEMPEN am HESSERING
... denn mit uns ist GUT HÖREN

volldigitale, automatische Hörgeräte

ab 5,- € privater Eigenanteil
 zzgl. der gesetzlichen Zuzahlung von 10,- € (oder Befreiung)
 Privatpreis 425,- € ohne Kassenleistung.

Auf Wunsch kommt unser mobiles HÖR-CENTER zu Ihnen nach Hause oder unser HÖR-TAXI holt Sie ab!
 - Ihr Anruf genügt! -

HÖR-CENTER Ralf Pielartzik · Meister-Fachinstitute
 Mülhauserstraße 1, 47906 Kempen, Tel. 0 21 52 / 5 26 43
 Remigiusplatz 15, 41747 Viersen, Tel. 0 21 62 / 35 02 03

Daval's Goldankauf

Selbst der weiteste Weg lohnt sich.
 Amsterdamer Str. 12, 47623 Kevelaer
 Siehe Großanzeige Seite 9

Engel sind da, zum Greifen nah.
Engel kannst du sehn', lass es nur geschehn.

Neu: Engel-Kurs
 Di., 20.9.2011, von 9.30-11.30 Uhr oder
 Mi., 21.9.2011, von 19.00-21.00 Uhr
 Telefonische Anmeldung erbeten.

Engel-Workshop
 So., 25.9.2011, von 10.00-18.00 Uhr
 Anmeldungen bis spätestens 19.9.2011

Annerose Schmidt Tel. 02836-911808, www.annerose-schmidt.de

Seit 1903 Bestattungshaus

BERNS

- Bauschreinerei
- Zimmerei
- Kunststofffenster
- Holzfenster
- handwerklicher Treppenbau

Hoher Weg 10 • 47559 Kranenburg • Tel. 0 28 26 / 9 21 31
 www.bauschreinerei-berns.de

Blauelagune

7.-8. Oktober

Oktoberfest

Live: Die HuNis (aus dem Allgäu) · Einlass ab 18 Uhr
 Essen bis 20 Uhr (Haxn und Hendl mit Beilagen)
 Eintritt 19,- € (inkl. Essen & 1 Mass Bier oder halbe Mass Weinschorle)
 Vorverkauf an der Lagune oder per Mail: info@blauelagune.de
 www.blauelagune.de - find us on facebook.

Die RUBINETTE ist da!!!

Täglich frische Äpfel und Backzweitschgen direkt vom Baum und vieles mehr!

Familie Krings · Tel. 02831-2917
 Omselweg 5 · 47647 Kerken

Omselshof Mo.-Fr. 8.00-19.00 Uhr
 Sa. 8.00-15.00 Uhr
 direkt an der B9

Mobile Fußpflege

Silvia Eter

47608 Geldern

Tel. 01 73/5 42 50 14

Zahn- & Altgold-Ankauf

Ankauf in Geldern – Jetzt bis Ende September
Geldern – Markt 26
 (gegenüber der Sparkasse)

GELDERN. Seit dem 11. Februar gibt es einen Gold-Ankauf in Geldern. Die Familie Balik, die ein Juweliengeschäft seit 25 Jahren in Hagen betreibt, eröffnete in Geldern eine Außenstelle, um die Schätze der Einwohner aufzukaufen. **Wer Altgold verkauft, will auch faire Konditionen. Deshalb bietet Herr Balik seinen Kunden nicht nur kompetente Beratung, sondern auch feste und beste Abnahmepreise an.** Gold- und Silberschmuck, Uhren, Münzen, Platin, Silberbesteck und sogar Zahngold mit Zähnen können hier gegen Bargeld verkauft werden. Erst Metallgehalt bestimmen, abwägen, auszahlen, fertig.

Herr Balik und sein Team sind für den Ankauf in Geldern zuständig. Sie sorgen für eine zuverlässige Bewertung und zahlen den Gegenwert an Ort und Stelle in bar aus. Die Filiale ist täglich montags bis freitags von 10 bis 17 Uhr geöffnet.

UPGRADE FÜR ALLE

Jetzt Probefahren mit Ihrem Wunschmodell!

Clio fahren - Twingo zahlen! Renault Clio 3-Türer Dynamique 1.2 16V 75
 mit **2.200 € Upgrade Prämie*** nur **11.900 €** statt UPE 14.100,- € zzgl. Überführungskosten

Scénic fahren - Mégane zahlen! Renault Scénic TomTom® Edition 1.6 16V 110
 mit **3.200 € Upgrade Prämie*** nur **16.600 €** statt UPE 19.800,- € zzgl. Überführungskosten

Gesamtverbrauch (l/100 km) kombiniert: von 7,4 bis 5,8; CO2-Emission kombiniert: von 174 bis 135 g/km (Werte nach EU-Norm-Messverfahren)

AUTOZENTRUM P&A GmbH Weseler Str. 144, Geldern, Tel. 0 28 31/92 34-0, www.autozentrum-pa.de

RENAULT

*Die Upgrade Prämie ist die Differenz zwischen der UPE ohne Überführungskosten und dem Aktionspreis desselben Modells. Der Aktionspreis entspricht max. der UPE ohne Überführungskosten eines vergleichbaren Modells der nächstkleineren Fahrzeugklasse. Gilt nur für ausgewählte Modelle. Gültig bis 30.09.2011. *Renault Clio 3-Türer Dynamique 1.2 16V 75: UPE 14.100,- € abzgl. 2.200,- € Upgrade Prämie: 11.900,- € Aktionspreis, entspricht max. der UPE zzgl. Überführungskosten für einen Renault Twingo Night & Day 1.2 LEV 16V 75 eco2 (12.290,- € zzgl. Überführungskosten, ohne Optionen). *Renault Scénic TomTom® Edition 1.6 16V 110: UPE 19.800,- € abzgl. 3.200,- € Upgrade Prämie: 16.600,- € Aktionspreis, entspricht max. der UPE zzgl. Überführungskosten für einen Renault Mégane 5-Türer TomTom® Edition 1.6 16V 100 (17.300,- € zzgl. Überführungskosten, ohne Optionen). Abbildungen zeigen Sonderausstattung.